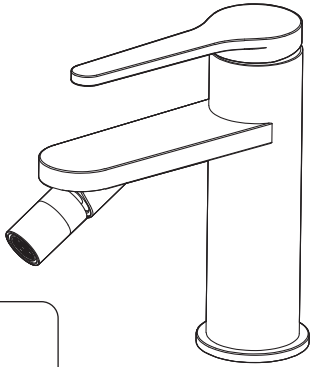
Sensea

5 YEAR Guarantee*





**FR** Scanner ce code QR pour voir la vidéo de montage.
**ES** Escanear este código QR para ver el video de montaje.
**PT** Digitalize este código QR para ver vídeo de montagem.
**IT** Scannerizza questo codice QR per vedere il vedo di montaggio.
**EL** Σαρώστε τον συγκεκριμένο κωδικό QR για να δείτε το βίντεο συναρμολόγησης.
**PL** Zeskanuj ten kod QR, aby zobaczyć wideo montażowe.
**UA** Відскануйте цей QR-код, щоб переглянути відео про монтаж.
**RO** Scanați acest cod QR pentru a viziona videoclipul de montaj.
**BR** Digitalize este código QR para ver vídeo de montagem.
**EN** Scan this QR code to view the assembly video.

2026/06 - V05

# ELLISO

**EAN CODE :** 3276000702962

**FR** Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit. Nous vous conseillons de lire attentivement la notice d'installation, d'utilisation et d'entretien. Nous avons conçu ce produit pour vous apporter entière satisfaction. Si vous avez besoin d'aide l'équipe de votre magasin est à votre disposition pour vous accompagner.

**ES** Le agradecemos haber comprado este producto. Le recomendamos leer atentamente el manual de instalación, uso y mantenimiento. Este producto ha sido diseñado para proporcionarle plena satisfacción. Si necesita alguna ayuda, el personal de la tienda estará a su disposición para guiarle.

**PT** Agradecemos a sua preferência por este produto . Aconselhamo-lo a ler o manual de instalação , utilização e manutenção com atenção. Criámos este produto para sua completa satisfação. Se precisar de ajuda, a equipa da sua loja está à sua disposição para o acompanhar.

**IT** Grazie per aver acquistato questo prodotto. Vi raccomandiamo di leggere attentamente il manuale di installazione, utilizzo e manutenzione. Questo prodotto è stato progettato per offrirvi la massima soddisfazione. Per ricevere assistenza, il personale del punto vendita è a vostra disposizione.

**EL** Ευχαριστούμε για την αγορά σας αυτού του προϊόντος. Σας συμβουλεύουμε να διαβάσετε προσεκτικά τις οδηγίες εγκατάστασης, χρήσης και συντηρησης. Σχεδιάσαμε αυτό το προϊόν για να σας προσφέρει πλήρη ικανοποίηση. Αν χρειάζεστε βοήθεια, η ομάδα του καταστήματος από το οποίο αγοράσατε το προϊόν είναι στη διάθεσή σας.

**PL** Dziękujemy za zakup produktu firmy. Zalecamy, aby uważanie przeczytać instrukcję instalacji, uzytkowania i konserwacji. Ten produkt marki zaprojekto walismy, aby spełnic wszystkie panstwa oczekiwania. W razie potrzeby pracownicy sklepu stuza Panstwu pomoca i sa do Panstwa dyspozycji.

**UA** Дякуємо вам зе покупку цьоґо виробу. Ми радимо вам уважно прочитати інструкції з устанвлення, експлуатації та технічноґо обслуґовування. Ми розробили цей виріб для тоґо, щоб він приносив вам задоволення. Якщо вам потрібна допомоґа, співробітники вашоґо маґазину ґотові допомґти вам.

**RO** Vă mulţumim pentru achiziţionarea acestui produs . Vă sfatuim să citiţi cu atenţie instrucţiunile de instalare, de utilizare şi de întreţinere. Am conceput acest produs pentru a vă furniza satisfacţie totala. Dacă aveţi nevoie de ajutor, echipa magazinului de cumpărare este la dispoziţia dumneavoastră pentru a vă asista.

**BR** Obrigado por ter adquirido um produto . Nós aconselhamos a ler atentamente o manual de instalação, uso e manutenção. Concebemos um produto para proporcionar total satisfação. Caso precise de ajuda, a equipe da sua loja estará à disposição para te acompanhar.

**EN** Thank you for purchasing this product. We recommend that you read the installation, user and maintenance instructions carefully. We have designed this product to ensure your complete satisfaction. If you require assistance, the team at your retailer is on hand to help you.

**FR** Plan de la notice
**ES** Esquema del folleto
**PT** Plano de instruções
**IT** Piano delle istruzioni
**EL** Σχεδιο οδηγιων
**PL** Plan instrukcji
**UA** План інструкції
**RO** Planul instrucțiunilor
**BR** Esboço do folheto
**EN** Overview of the guide

**01** **FR :** Matériel - **ES :** Material - **PT :** Material - **IT :** Materiale **EL :** Υλικό - **PL :** Materiał - **UA :** Материал - **RO :** Material **BR :** Material - **EN :** Equipment 5

**02** **FR :** Montage - **ES :** Montaje - **PT :** Montagem - **IT :** Montaggio **EL :** Συναρμολόγηση - **PL :** Montaz - **UA :** Збірка - **RO :** Montaj **BR :** Montagem - **EN :** Assembly 7

**03** **FR :** Utilisation - **ES :** Utilización - **PT :** Utilização - **IT :** Uso **EL :** Χρήση - **PL :** Użytkowanie - **UA :** Використання **RO :** Utilizare - **BR :** Uso - **EN :** Using 11

**04** **FR :** Entretien - **ES :** Mantenimiento - **PT :** Manutenção **IT :** Manutenzione - **EL :** Συντήρηση - **PL :** Konserwacja **UA :** Технічне обслуговування - **RO :** Întreținere **BR :** Manutenção - **EN :** Maintenance 13

**05** **FR :** Pièces détachées - **ES :** Piezas de recambio - **PT :** Peças sobressalentes - **IT :** Pezzi di ricambio - **EL :** νταλλακτικών **PL :** Części zamiennych - **UA :** Запасних частин **RO :** Componentelor - **BR :** Peças sobressalentes - **EN :** Spare parts 14

**FR** Changement de:
**ES** Cambio de:
**PT** Mudança de:
**IT** Cambio di:
**EL** Αλλαγή:
**PL** Wymiana:
**UA** Зміна:
**RO** Schimbare de:
**BR** Substituição de:
**EN** Replacing:

**06** **FR :** mousseur - **ES :** aireador - **PT :** arejador - **IT :** rompigetto **EL :** αεράτορα - **PL :** perlatora - **UA :** аератора - **RO :** aerator **BR :** arejador - **EN :** aerator 16

**07** **FR :** cartouche - **ES :** cartucho - **PT :** cartucho - **IT :** cartuccia **EL :** φυσιγγίου - **PL :** wkładu - **UA :** картриджа - **RO :** cartuș **BR :** cartucho - **EN :** cartridge 17

**08** **FR :** flexibles - **ES :** flexibles - **PT :** flexíveis - **IT :** flessibili **EL :** λάστιχων - **PL :** węży**k**ów instalacyjnych - **UA :** шлангів **RO :** furtune flexibile - **BR :** mangueiras - **EN :** hoses 20



**Min.** 1 bar
**Max.** 10 bar

2-5* bar

**Max dif. COLD-HOT :**
< 2 bar



**Max.** 70°C

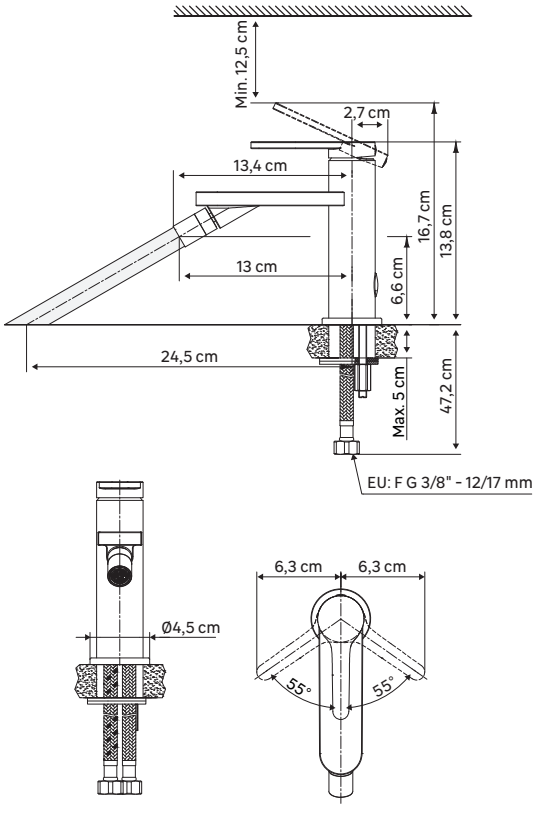
65 °C

**FR** *Si la pression est supérieure à 5 bar, il est nécessaire de rajouter un réducteur de pression.
**ES** *Si la presión es superior a 5 bar, es necesario añadir un reductor de presión.
**PT** *Se a pressão for superior a 5 bar, será necessário acrescentar um redutor de pressão.
**IT** *Se la pressione è superiore a 5 bar, bisogna aggiungere un riduttore di pressione.
**EL** *Εάν η υπερβαίνει τα 5 bar, είναι απαραίτητη η προσθήκη μειωτή πίεσης.
**PL** *Jeśli ciśnienie jest wyższe niż 5 barów, należy dodać reduktor ciśnienia.
**UA** *Якщо тиск перевищує 5 бар, необхідно додати редуктор тиску.
**RO** *Dacă presiunea este mai mare de 5 bari, este necesar să adaugati un reductor de presiune.
**BR** *Se a pressão for superior a 5 bar, é necessário adicionar um redutor de pressão.
**EN** *If the pressure is over 5 bar, a pressure reducing valve must be added.

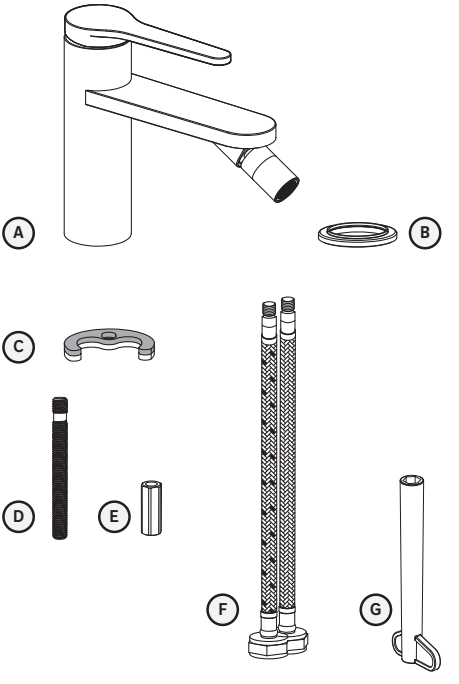
**FR** Attestation de conformité sanitaire.
**ES** Certificado de conformidad sanitaria.
**PT** Atestado de conformidade sanitária.
**IT** Attestazione di conformità sanitaria.
**EL** Βεβαίωση υγειονομικής συμμόρφωσης.
**PL** Certyfikat zgodności sanitarnej.
**UA** Декларація про відповідність санітарним нормам.
**RO** Declarația de conformitate sanitară.
**BR** Certificado de conformidade sanitária.
**EN** Declaration of sanitary conformity.

# 01

**FR** Matériel
**ES** Material
**PT** Material
**IT** Materiale
**EL** Υλικό
**PL** Materiał
**UA** Матеpиал
**RO** Material
**BR** Material
**EN** Equipment

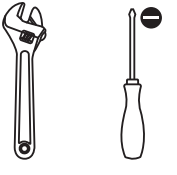






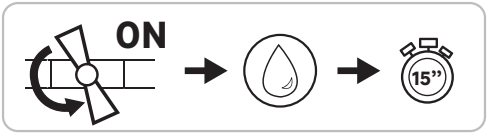


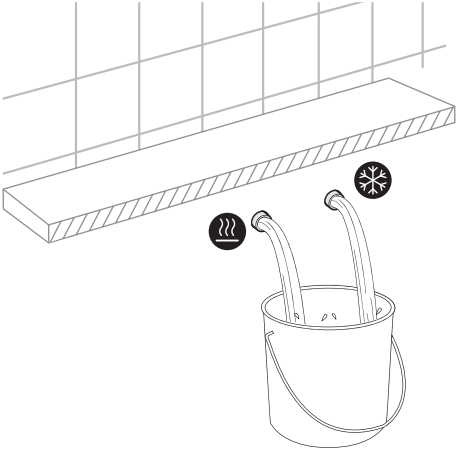

Min. 35 mm

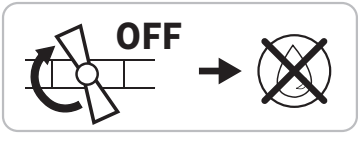


# 02

**FR** Montage
**ES** Montaje
**PT** Montagem
**IT** Montaggio
**EL** Συναρμολόγηση
**PL** Montaz
**UA** Збірка
**RO** Montaj
**BR** Montagem
**EN** Assembly



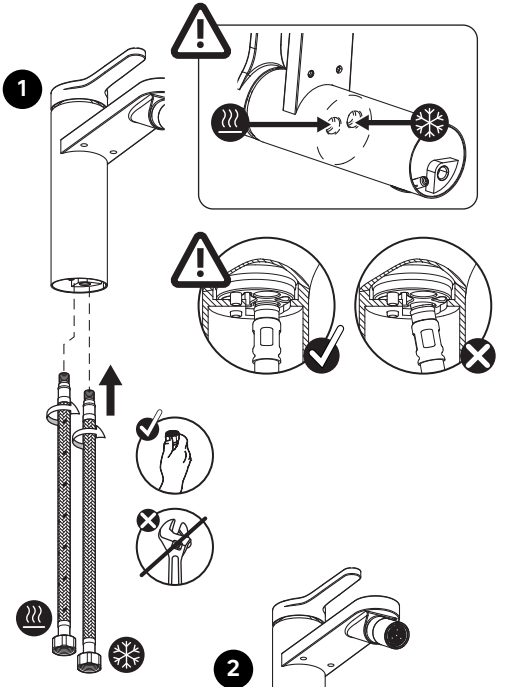


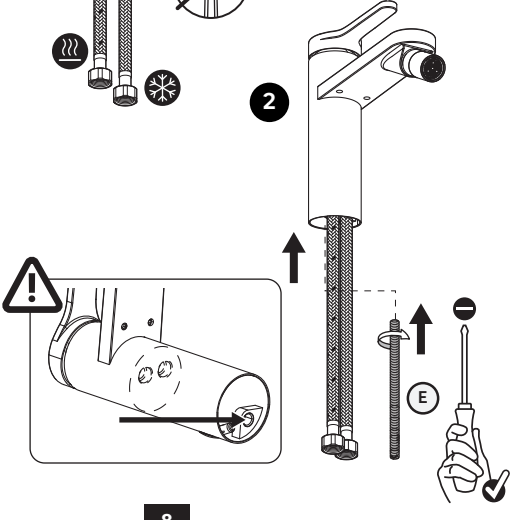



D
F






1


2
E

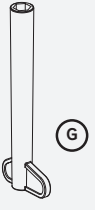






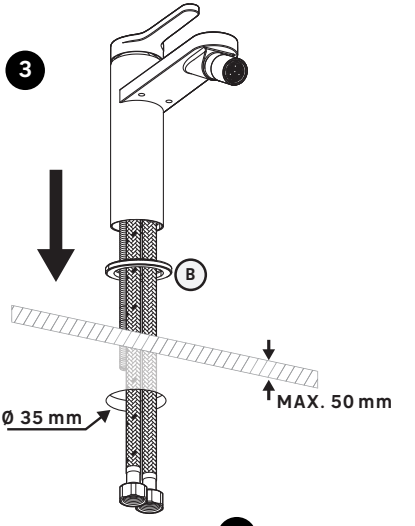




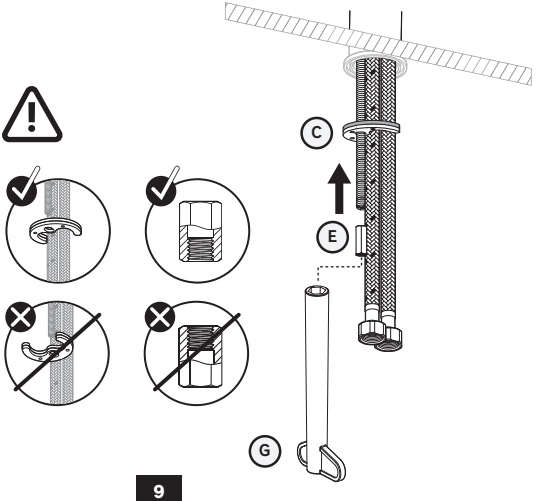






3

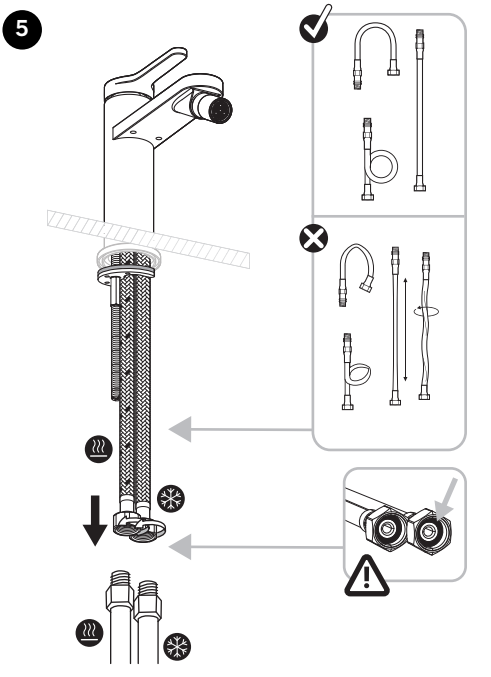



4





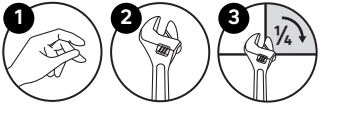
5

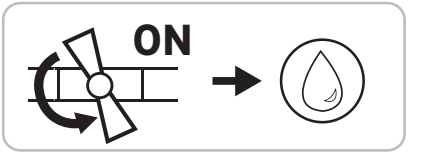




Min. 35 mm

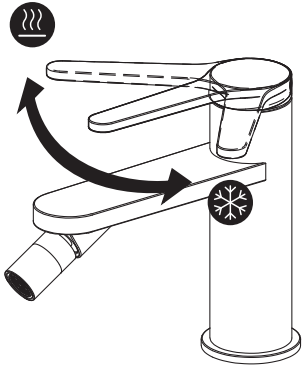


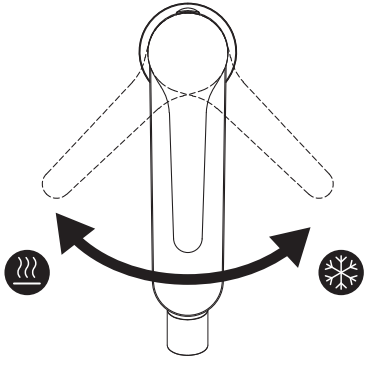


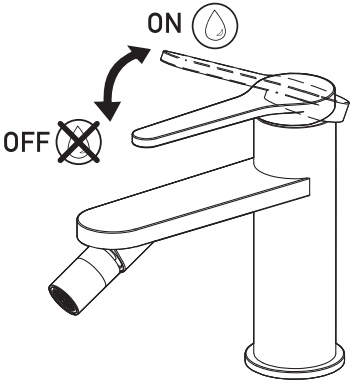



# 03

**FR** Utilisation
**ES** Utilización
**PT** Utilização
**IT** Uso
**EL** Χρήση
**PL** Użytkowanie
**UA** Використання
**RO** Utilizare
**BR** Uso
**EN** Using











**FR** Pour une consommation d'eau adaptée, ce robinet est équipé d'un mousseur à économie d'eau.

**ES** Este grifo cuenta con un aireador de ahorro de agua para un adecuado consumo de agua.

**PT** Para um consumo adequado de água, esta torneira está equipada com um arejador que economiza água.

**IT** Per un consumo d'acqua più adatto, questo rubinetto dispone di un rompigetto per economizzare l'acqua.

**EL** Για μια καλά ρυθμισμένη κατανάλωση νερού, αυτή η μπαταρία είναι εξοπλισμένη με ένα φίλτρο εξοικονόμησης νερού.

**PL** Aby zapewnić optymalne zużycie wody, kran ten jest wyposażony w perlator oszczędzający wodę.

**UA** Для правильного споживання води цей кран оснащений водозберігаючим аератором.

**RO** Pentru un consum adecvat de apă, acest robinet este echipat cu un aerator de economisire a apei.

**BR** Para um consumo adequado de água, essa torneira está equipada com um aerador para economia de água.

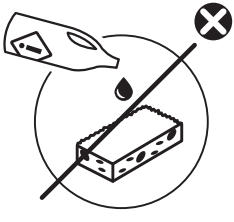
**EN** For an adequate water consumption, this tap is fitted with an eco aerator for water savings.

# 04

**FR** Entretien
**ES** Mantenimiento
**PT** Manutenção
**IT** Manutenzione
**EL** Συντήρηση
**PL** Konserwacja
**UA** Технічне обслуговування
**RO** Întreținere
**BR** Manutenção
**EN** Maintenance



**FR** Eau claire + microfibre
**ES** Agua limpia + microfibra
**PT** Água limpa + microfibra
**IT** Acqua pulita + microfibra
**EL** Καθαρό νερό + μικροφίμπρα
**PL** Czysta woda + mikrofibra
**UA** Чиста вода + мікрофібра
**RO** Apa curata + microfibră
**BR** Água limpa + microfibra
**EN** Clean water + microfiber

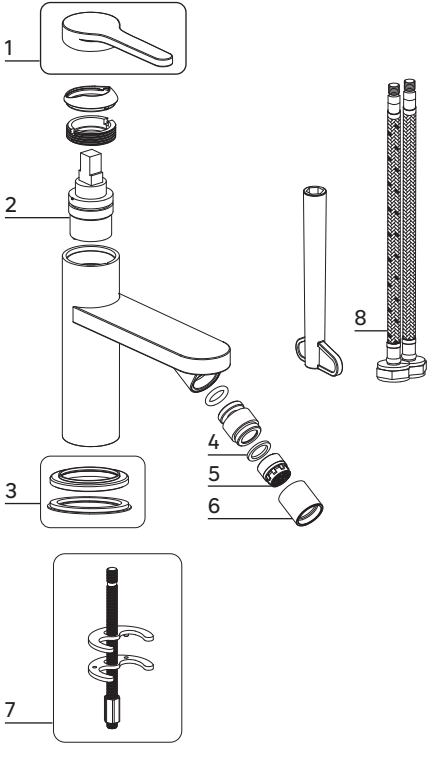


**FR** Sans solvant
**ES** Sin disolvente
**PT** Sem solventes
**IT** Senza solventi
**EL** Χωρις διαλυτικά
**PL** Bez rozpuszczalnika
**UA** Без розчинника
**RO** Fara solvent
**BR** Sem solventes
**EN** Solvent-free

**FR** Se référer au livret de garantie pour plus d'information.
**ES** Consulte el manual de garantía para más información.
**PT** Consulte o manual de garantia para mais informações.
**IT** Consultare il libretto di garanzia per ulteriori informazioni.
**EL** Ανατρέξτε στο φυλλάδιο της εγγύησης για περισσότερες πληροφορίες.
**PL** Patrz karcie gwarancyjnej, aby uzyskać więcej informacji.
**UA** Зверніться до гарантійного талону для отримання додаткової інформації.
**RO** Vezi broșura de garanție pentru mai multe informații.
**BR** Favor consultar o folheto de garantia para mais informações.
**EN** Refer to the warranty booklet for more information.

# 05

**FR** Pièces détachées
**ES** Piezas de recambio
**PT** Peças sobressalentes
**IT** Pezzi di ricambio
**EL** Ανταλλακτικών
**PL** Części zamiennych
**UA** Запасних частин
**RO** Componentelor
**BR** Peças sobressalentes
**EN** Spare parts

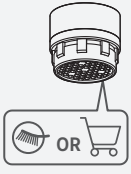


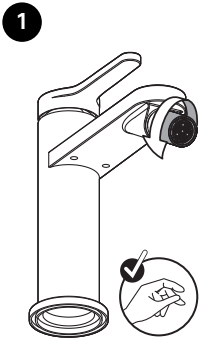
| N° | DESCRIPTION | REMARKS |
|---|---|---|
| 1 | Handle kit | |
| 2 | Cartridge | |
| 3 | Base ring kit | |
| 4 | Aerator washer | |
| 5 | Aerator insert | |
| 6 | Aerator housing | |
| 7 | Fixing kit | |
| 8 | Inlet hose | |

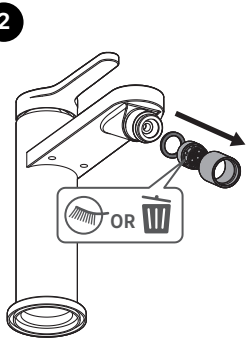
**FR** Se référer au livret de garantie pour plus d'information.
**ES** Consulte el manual de garantía para más información.
**PT** Consulte o manual de garantia para mais informações.
**IT** Consultare il libretto di garanzia per ulteriori informazioni.
**EL** Ανατρέξτε στο φυλλάδιο της εγγύησης για περισσότερες πληροφορίες.
**PL** Patrz karcie gwarancyjnej, aby uzyskać więcej informacji.
**UA** Зверніться до гарантійного талону для отримання додаткової інформації.
**RO** Vezi broşura de garanţie pentru mai multe informaţii.
**BR** Favor consultar o folheto de garantia para mais informações.
**EN** Refer to the warranty booklet for more information.

# 06

**FR** Changement de mousseur
**ES** Cambio de aireador
**PT** Mudança de arejador
**IT** Cambio rompigetto
**EL** Αλλαγή αεράτορα
**PL** Wymiana perlatora
**UA** Заміна аератора
**RO** Schimbare aerator
**BR** Substituição do aerador
**EN** Replacing the aerator



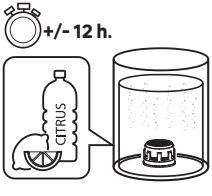



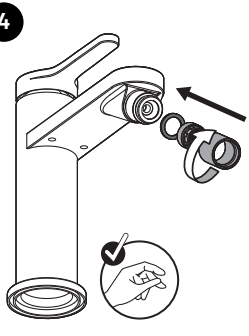











# 07

**FR** Changement de cartouche
**ES** Cambio de cartucho
**PT** Mudança de cartucho
**IT** Cambio cartuccia
**EL** Αλλαγή φυσιγγίου
**PL** Wymiana wkładu
**UA** Заміна картриджа
**RO** Schimbare cartuș
**BR** Substituição de cartucho
**EN** Replacing the cartridge

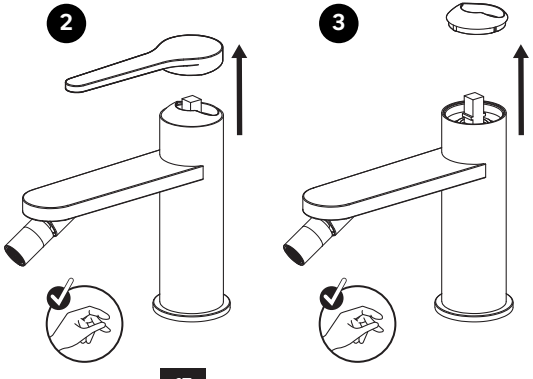






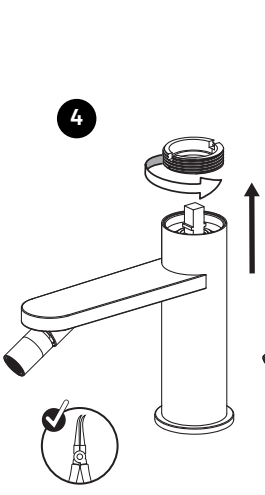






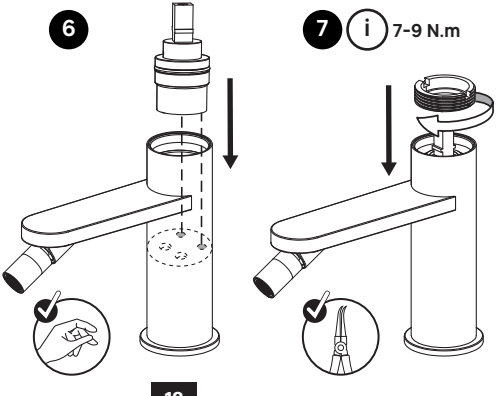




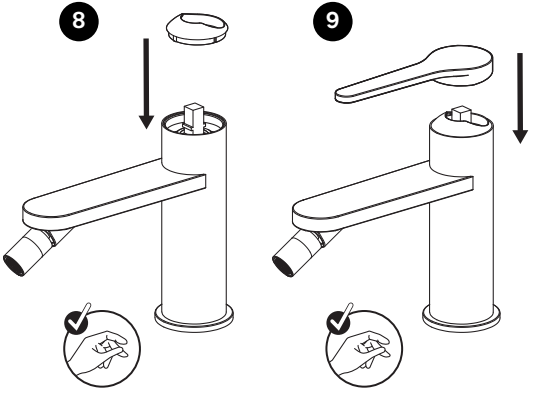

4
5





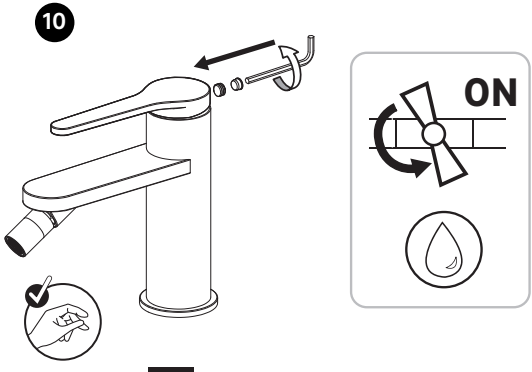

6
7
i
7-9 N.m




8
9




2.5mm

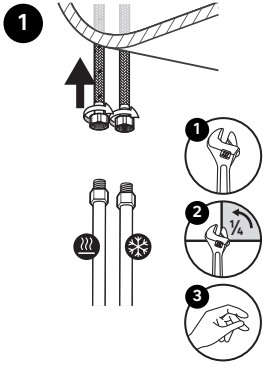

10
ON

# 08

**FR** Changement de flexibles
**ES** Cambio de flexibles
**PT** Mudança de flexíveis
**IT** Cambio flessibili
**EL** Αλλαγή λάστιχων
**PL** Wymiana węży(ków instalacyjnych
**UA** Заміна шлангів
**RO** Schimbare furtune flexibile
**BR** Substituição das mangueiras
**EN** Replacing the hoses



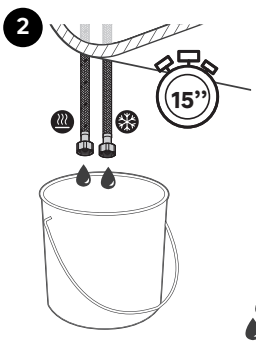


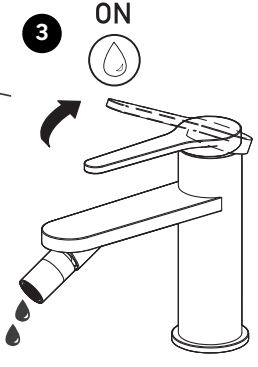






Min. 35 mm





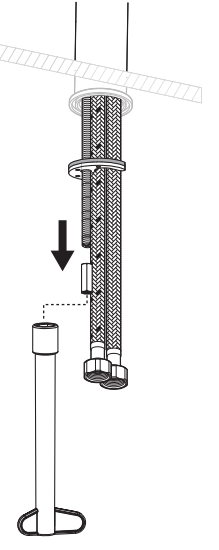




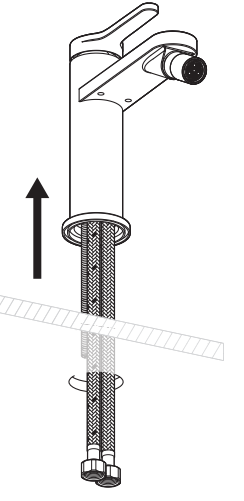




4



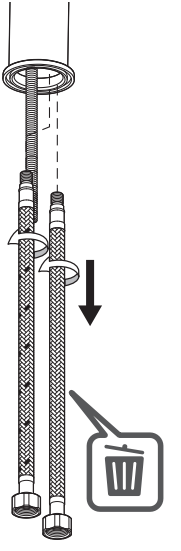
5



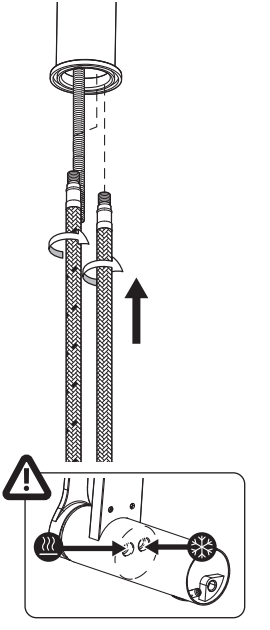




6



7






**FR** Montage
**ES** Montaje
**PT** Montagem
**IT** Montaggio
**EL** Συναρμολόγηση

**PL** Montaz
**UA** Збірка
**RO** Montaj
**BR** Montagem
**EN** Assembly







**Adresses sur quefairedemesdechets.fr**

Країна походження: Китай / País de Origem: China / Made in China

Garantie 5 ans / Garantía 5 años / Garantia 5 anos / Garanzia 5 anni / Εγγύηση 5 ετών / Gwarancja 5 lat / Гарантія 5 років / Garanţie 5 ani / Garantia 5 anos / 5-year guarantee

---

**ADEO Services - 135 rue Sadi Carnot - CS 00001. 59790 RONCHIN – FRANCE**
www.product-regulatory.adeoservices.com
Виробник: ТОВ "Адео Сервісез С.А.", вул. Саді Карно, CS 00001, 59790 Роншен, Франція.

Імпортер: ТОВ "Леруа Мерлен Україна", 04201 Україна, м.Київ, вул. Полярна 17А, +380 44 498 46 00. Імпортер приймає претензії від споживачів щодо товару, а також проводить його ремонт, технічне і гарантійне обслуговування.

Importado e distribuído por LEROY MERLIN COMPANHIA BRASILEIRA DE BRICOLAGEM CNPJ: 01.438.784/0001-05. Rua Pascoal Pais, nº. 525, 6º andar cj 61 a 64, Vila Cordeiro, São Paulo -SP. CEP: 04581-060
CALM (Central de Atendimento Leroy Merlin) Capitais 4020-5376 Demais Regiões 0800-0205376

Imported by Adeo South Africa (PTY) LTD T/A Leroy Merlin,
Hosted in Leroy Merlin Fourways Store 35 Roos Street, Witkoppen Ext 97, Sandton, 2191 Johannesburg, Gauteng, South Africa. Tel: +27 10 493 8000
Email: contact@leroymerlin.co.za

**IMPORTANT**, à conserver pour consultation ultérieure: à lire attentivement

**IMPORTANTE**, conservar para consultar posteriormente: leer atentamente

**IMPORTANTE**, conservar para futuras consultas: por favor, leia com atenção

**IMPORTANTE**, da conservare per ulteriore consultazione: da leggere attentamente

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ**, κρατηστε το για μελλοντικη αναφορα. Διαβαστε το προσεκτικα

**WAŻNE**, przeczytać uważnie I zachować na przyszłość

**ВАЖЛИВО**, збережіть для подальшого використання. Уважно прочитайте

**IMPORTANT**, a se pastra pentru consultarea ulterioara: citiți cu atenție

**IMPORTANTE**, por favor manter este material para consultas futura, leia com atenção

**IMPORTANT**, to be retained for future reference: please read carefully